

あしや

広報

1999年(平成11年)12月1日号

No.785

毎月1日・15日発行

発行 / 芦屋市役所(広報課)

☎0797-31-2121
〒659-8501
兵庫県芦屋市精道町7番6号
ホームページ
http://www.city.ashiya.hyogo.jp/
メールアドレス
info@city.ashiya.hyogo.jp



演出/大森一樹(映画監督) 撮影/山口宏(写真家) イラスト/なかにし和子

21世紀に残す芦屋



カトリック芦屋教会

芦屋川河畔のシンボルのひとつとなっている教会。端正な尖塔の隣に位置する礼拝堂はステンドグラスの大意を有し、扉を彩るアーチの造形や繊細な装飾も美しい。



アジアからの研修生

宮塚町 小沢 道子

毎年 十月半ばから十二月半ばまで海技大学校(西蔵町)に、フィリピン、インドネシア、ベトナムから約七十人の研修生が来ています。彼らが日本で最初に訪れる街、芦屋のことを「きれいな街、親切な人たち、私たちの第二のふるさとです」と、去年の研修生は言っていました。彼らほとんどもフレンドリーだし、各国での難しい選抜試験に通ってきただけあって、頭はいいし、礼儀正しく、本当に感じのいい人たちです。



ベタンクに興じる研修生と市民(第4回広げよう国際交流の輪)

星空や 月時々と

近詠6句

星空や 月時々と 空澄み
霜降りて ガラス曇りて 秋深し
秋風や 懐寒し 五円丸
満月や 隣の星も あやかりて

若園町 木田 貞子
早死にや 残る家族の 不憫さや
離別しに 会いたい子等に 会えず
逝き

そういう私も、彼らに日本語を教える機会がなかったら、彼らのことをよく知らないでいたと思います。もし街で彼らを見かけたら、「こんにちは」と声をかけてあげてください。習ったばかりの日本語で返事が返ってくると思います。遠く故郷を離れ、今度国へ帰れるのは、一年の長く厳しい船での実習のあとです。皆さんの温かい気持ちが、彼らのなにより励ましになるのはいいと思います。

街をきれいに、美しく

川西町 木ノ下 好子

市ではクリーン活動が実施されています。そして街角では、市民の有志のかたがたが、あちこちできれいに掃除をしておられます。つい最近グループで参加することがありましたが、地震前までは十数年間、たばこ組合のグループで年十回活動に参加していました。J.R芦屋、阪神芦屋、阪急芦屋川と駅周辺でしたが、ごみ、吸い殻、空き缶、ビンなどが目立ち、ごみ袋がすくすくいっぱいになったものです。最近では、当時と比べ、随分きれいに保たれていると思います。

街の美化だけではなく、リサイクルも大切だと思います。ペットボトルやトレイ、牛乳パック、アルミ缶など資源としてリサイクルできるものが数多くあります。例えば、ペットボトルはTシャツなど衣類に、牛乳パックはトレイトッパーなどに



「わがまちクリーン作戦」の中央会場・芦屋公園(わがまちクリーン作戦は春と秋に実施)

紙製品に。空き缶、ビンも捨てればごみになります。回収すれば立派な資源です。わが家は皆で協力して、まとめて生協やスーパーなどへ持って行き、分類して出しています。今後、資源を大切にしなければ将来が心配です。

未来ある大切な子どもたちを、ごみの焼却で発生するダイオキシンから守るためにも、ごみの減量が必要です。一人ひとりが資源化を意識して処理すればできることで、難しいことではありません。買ひ物は袋を持参し、生ごみは土に返して花を育てていますので、燃えるごみの日は少量ですみます。皆さんも、地球環境を守るためにトライしませんか。

芦屋のどんぐり(2)

晩秋に実るとんぐり

前号で紹介したクヌギやマテバシイのどんぐりは、年がかりで実るので、しっかり養分をため込むため大形になるのかもしれませんが、これらは秋の初めには、もうどんぐりとして熟れて落ちます。一方、どんぐりの中には晩秋から初冬にかけて熟れる遅いものもあります。芦屋の山地に多い常緑のアラカシは、十一月の中頃から、て実る小形のどんぐりです。どんぐり

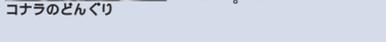
樹上に残っているアラカシのどんぐり

は、十一月の中頃から、て実る小形のどんぐりです。どんぐり



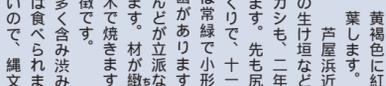
樹上に落ちたアラカシのどんぐり

くくりを支えているお椀の部分へ穀斗といいますが、穀斗の形で横に縞模様があります。また、どんぐりには、きりとした縦溝が目立ちます。葉には上半分に縞模様があらわれます。



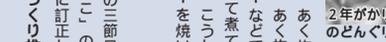
コナラのどんぐり

(葉の緑のさざざき)があらわれます。コナラの木地に多い落葉する木のどんぐりです。やや大形で長細いのが特徴です。お尻のところがとがり気味で、穀斗の模様はうろこ状で



樹上のコナラのどんぐり

す。茶褐色の美しい光沢のあるどんぐりです。葉は晩秋に黄褐色に紅葉します。芦屋浜近くの中央線道付近や市内の生け垣などに植えられているウバメガシも、二年がかりでどんぐりができます。先も二年もんがった小形のどんぐりで、十一月下旬頃実ります。葉は常緑で小形皮質で上半分に縞模様があります。ウバメガシからなっています。材が緻密なので、備長炭はこの木で焼きます。海岸近くに生えるのも特徴です。どんぐりはタンニンを多く含み渋みがあるため、そのままでは食べられません。が、でんぷん質が多いので、縄文



2年がかりで実るウバメガシのどんぐり

時代の大切な主食の一つでした。あちこちの遺跡からどんぐりの貯蔵跡が見つかっています。

【お詫言と訂正】前号の冒頭の詩の三節目「どんぐりこは、どんぐりこ」の間違ひです。お詫言するとともに訂正します。芦屋市環境づくり推進会議委員 古市 景一

市の年末年始の取り組み状況

- 市では、万ーの場合に備えて12月31日午後10時から1月1日の正午にかけて、職員40人が待機し、市内のパトロール、電気・ガス・水道・通信など社会インフラの情報収集、市民の皆様からの問い合わせなどに対応します。
- 市が保有するコンピュータシステム等につきましては、システムの修正や模擬テストをすべて完了していますが、1月4日からの業務に支障が生じないよう、1月1日に再度、稼働確認を行います。
- 1月1日から1月3日の午前9時から午後5時まで、コンピュータ西暦2000年問題に関する問い合わせ窓口を次のように開設します。コンピュータ西暦2000年問題対策本部(☎34-6713 FAX38-2157)

ライフラインなどの対応状況は

- 電力・都市ガス 年月日情報を用いていないため供給・保安面で支障となる事態は発生しないことが確認されています。模擬テストもほぼ完了しています。電気通信 通話をつなぐ際に年号情報は使用していないので、支障となる事態は生じないことが確認されています。模擬テストもほぼ完了しています。交通機関 運輸省は9月21日、国内における主要な航空・鉄道・海運の各交通機関において2000年問題への対策が完了したことを発表しています。*電力会社、ガス会社、NTT等でもそれぞれ情報提供を行っています。

万ーに備えて準備するもの

政府が発表した2000年問題に関する年末年始に向けた準備について、その概要をお知らせします。万ーの場合に備えて、ご家庭でも日頃の災害時の備えを参考に事前に準備していただくことをお奨めします。

(主な留意事項)

- 食料・飲料水など 2~3日分を準備しておく
- 預貯金の記録 日頃からこまめに記録。年末年始に受け取る領収書の保管等
- 現金 必要以上の引出しは不要
- 医薬品 常備薬の点検、在宅療養の医療機器は主治医に相談
- 家庭電化製品 メーカーに2000年問題対応済みが確認しておく
- 悪質な商法 2000年問題に絡めての誇大広告などによる悪質商法、詐欺に注意
- 年末年始の海外旅行 加入する海外旅行傷害保険は2000年問題をカバーしているか確認
- 電話・インターネットの利用 利用が集中するとつながりにくくなるため、年始の通話、通信はできるだけ控え目に
- *政府がインターネットで公表している概要を冊子にして、市内の公共施設に配布していますのでご利用ください。また、芦屋市ホームページにも掲載しています。
- http://www.city.ashiya.hyogo.jp/

コンピュータ西暦2000年問題

問合わせ先 「コンピュータ西暦2000年問題対策本部」 ☎34-6713

アンタデ

笑 顔 施 義一
作家 藤本 義一

「飯設住宅が当たった、この色紙は、ビニールでカバーして玄関に

震災直後、私は避難所で罹災した人に色紙を書いた。それぐらいのことしかできなかった。藤本さんも「藤本さんも震災に遭ったか」「ああ、住めんな状態や」相手の人の人なみにふさわしい言葉ながら、その人の方に色紙を所望されたので、心よく応じた。色紙を書く前にこの人の話を聞いた。

「五人目の赤子がお腹にいる時に主

飾りますよ」といって、実際に飾ってくださいました。と、何人かある。見ていると力がわきます。という葉書を一年経ってからくたさした人もある。有難いことだ。その人たちの中で一番印象に残っている人は八十歳を越えた女性だった。いつも「お正月、お正月、お正月、お正月」といって、お正月の掃除までを積極的にやっている人で、この人は避難所のために働きたいと思っていました。五人の子供は全国的に散らばり、それぞれが母であるその人を引き取りたいと申し出ているのだが、その人は避難所のために働きたいと思っていました。

「いや、いや、皆さんに苦労をかけた」と。私教でいう「笑顔施」がそこにあった。

元気でそんなあ、それに、どれか一人の子供のところに身を寄せたら、他の子供が妬きまよやないか、その人は笑顔で楽しそうに話していた。そして、私を感動させたのは、次の一言だった。私が苦労しましたねと聞いたのに対して、その人は笑顔で「一言いっただけです」。

「いや、いや、皆さんに苦労をかけた」と。私教でいう「笑顔施」がそこにあった。

芦屋市地域振興券 特定事業者の皆様へ

芦屋市地域振興券の金融機関取次期限は平成11年12月24日(金)です。(取次は今回で終了します)換金していない芦屋市地域振興券があれば、早めに市内の金融機関へ提出してください。

問い合わせ 経済課 ☎38-2033

【12月】夜間(17:00~9:00)水道修理工事当番表

店名	TEL	当番日
みなと設備	0798-34-7941	2、15、28
神明商会	22-3565	3、16、29
ジノン	23-2991	4、17、30
東山商会	31-1882	5、18、31
中央水道工務所	22-3552	6、19
原田商会	22-0706	7、20
松原商会	22-8155	8、21
越智商会	22-3708	9、22
大阪商会	32-6302	10、23
伸興設備	22-0379	11、24
西岡設備工業所	22-6900	12、25
種継水道商会	31-2914	13、26
前忠工業	31-8548	14、27

問い合わせ 水道部工務課維持係 ☎38-2083

あなたが止める 『地球温暖化』

～子どもたちのためにできることを今すぐに～

照明器具は、時々ランプやかさの掃除をしましょう。 テレビ1台、冷暖房の部屋も決めて家族団らんを圓れば、自然に省エネにつながります。

電気こたつは掛け布団を厚くし、敷き電気マットでの保温をやめ、布団を併用すると省エネになります。 魔法びんを使いましょう。

外出には徒歩や自転車または公共交通機関を使いましょう。

冷めないうちに家族が焼けて風呂に入ると年間のガス料金を約4,100円節減できます。

環境づくり 推進会議からの提案

被災者自立支援金の申請期限は 平成12年4月28日(金)です

被災者自立支援金制度は、一日も早く生きがいのある生活を再建できるように一定の要件を満たす被災世帯に対し、複数世帯五十万円/百二十万円、単身世帯三十七・五万円/九十万円の支援金を支給する制度です。住民税(所得割)または所得税が非課税の高齢者世帯などについて、他市町へ移転した場合、二十五万円か三十万円を加算して支給・申請期限を過ぎますと、申請できなくなります。

問い合わせ 保健福祉部総務課課長 ☎2041

最低賃金改正のお知らせ

地域別最低賃金 (兵庫県、平成11年9月30日～) 日額5,311円、時間給666円

産業別最低賃金 (平成11年12月1日～、日額/時間給)

- 繊維工業、靴下製造業 5,804円/725円
- 塗料製造業 6,610円/825円
- 鉄鋼業 6,343円/793円
- 一般機械器具製造業 6,268円/784円
- 電気機械器具製造業 5,968円/746円
- 輸送用機械器具製造業 6,560円/819円
- 軽量器・測定器・分析機器・試験機・測量機械器具製造業 6,024円/754円
- 各種商品小売業 5,856円/732円
- 自動車小売業 6,141円/768円

問い合わせ 兵庫労働基準局賃金課 ☎078-332-7020

ラ・モール芦屋 テナント募集

賃貸区画 5店舗(1階...4店舗、2階...1店舗)
1階 50.60㎡～99.80㎡ 2階 31.04㎡
賃貸面積 賃貸条件 賃料 11,000～13,000円/坪/月
2階 10,000円/坪/月
敷金:15カ月(敷引2割)
管理費:約4,000円(平成12年1月以降)/坪/月
その他:空調費等実費・消費税等別途必要
募集業種 1階 物販、展示場、ショールーム
2階 物販、展示場、ショールーム、事務所(いずれも飲食店不可)
申し込み 開発事業課にて申し込み用紙を配布、12月8日(水)から受け付け(土・日・祝日除く)
問い合わせ 開発事業課 ☎38-2072

12月は「地球温暖化防止月間」

環境にやさしい心がけを

政府では、昨年(平成11年)12月を「地球温暖化防止月間」とし、地球温暖化問題に関する認識を深めてもらうための呼びかけを行っています。

また、十一月は「大気汚染防止推進月間」、「省エネルギー月間」でもあります。

環境にやさしい心がけを今日から始めてください。

大型ごみの収集日

灯油缶より大きいものを目安にしてください。自転車を出す場合には、必ず「不用品」と張り紙をしてください。ステーション付近にはごみ以外は置かないでください。

町名・地域	12月	1月
山芦屋・西山・西芦屋	6	10
朝日ヶ丘	7	11
伊勢・竹園・浜芦屋・松浜	8	12
月若・三条・平田・奥池・奥池南	9	13
茶屋之・大樹・公光・業平・上宮川	10	14
宮塚・平田北	11	15
橋・春日	13	17
六麓荘・岩園	14	18
船戸・松ノ内・清水・前田	15	19
山手・奥山・三条南	16	20
東山・東芦屋	17	21
打出小橋・若宮・打出	18	22
大東・呉川	20	24
翠ヶ丘	21	25
南宮・西蔵	22	26
大原・親王塚	23	27
津知・川西・精道・宮川	24	28
浜	25	29
高浜1～4	27	31
高浜5～10	28	
若葉1～3・緑	1	5
若葉4～7	2	6
浜風・新浜・陽光	3	7
潮見	4	8

芦屋病院院内 クリスマスコンサート

日時 12月19日(日) 午後2時30分～3時30分
会場 芦屋病院 外来棟5階ホール
内容 黄色いピアノ、キーボード演奏によるクリスマスソング、ポピュラーソング
問い合わせ 芦屋病院 ☎31-2156

「下水」の水質検査結果

下水処理場☎32-1291

項目	試験日	10月21日(木)	11月4日(木)	活性汚泥法処理による基準
天候		晴れ	晴れ	
気温(℃)		20.4	17.1	
排水名		流入水	処理水	
水温(℃)		23.0	25.0	21.9
P	H	7.4	6.8	7.3
S	mg/l	73	3	62
BOD	mg/l	53	6	59
大腸菌群数(個/ml)		96000	N.D.	93000
備考		前日 晴れ	前日 晴れ	
		前々日 曇り	前々日 曇り	

用語の説明【PH】水素イオン濃度、酸性度を示し7が中性。7より大きいほどアルカリ性が、小さいほど酸性が強い【S】不溶性の固形物。水質汚染の原因になる【BOD】生物化学的酸素要求量。数値が高いほど有機物が多い。

保健と環境

・芦屋保健所 ☎32-0707
・環境サービス課 ☎22-2155

・芦屋病院 ☎31-2156
・保健センター ☎31-1586

日曜・祝日救急当番医

内科・小児科 9:00～17:00
休日応急診療所 ☎21 2782
(芦屋市医師会医療センター内、公光町5-13 1階)
歯科 9:00～12:00
芦屋市歯科医師会 ☎23 6471

12/5日 花岡歯科医院 竹園町6-4 ☎38 5533
12/12日 はまもと歯科クリニック 精道町7-1 ☎21 2288
12/19日 原田歯科医院 前田町3-7 ☎31 3033
12/23日 広瀬歯科クリニック 西山町4-8-105 ☎23 6420
12/26日 藤本歯科医院 船戸町5-2-202 ☎31 4193
12/29日 シーサイド溝井歯科 高浜町7-2-105 ☎32 1008
12/30日 若林歯科 船戸町4-1-407 ☎22 4882
12/31日 小野歯科浜風診療所 浜風町3-5 ☎23 6474
1/1日 仁木歯科医院 大東町10-9-1 ☎32 6544

夜間在宅輪番 時間...夜間(毎日)21時～翌7時
問い合わせ...消防本部(☎32-2345)
耳鼻咽喉科・眼科の急病診療 診療日...日曜・祝日、9時～16時
場所...尼崎医療センター(尼崎市水堂町3-15-20 ☎06-6436-8701)

保健センター

阪神芦屋駅から北へ200m

内容	日時	対象・経費・その他
ツベルクリン反応検査 ツ反判定・BCG接種	今月はありません	
母親学級(予約制)	後期 1日13:30～15:30 5日13:30～15:30 1/2日10:00～11:30	母子健康手帳持参 テキスト代500円 呼吸法・沐浴(夫参加可)
妊婦健康相談(予約制)	21日13:30～16:00	助産師による相談(無料)
新生児訪問指導	随時	出生連絡票返送者
育児相談	13日9:30～11:00	主に乳児、母子健康手帳持参 身体計測子育て相談(無料)
なかよし育児教室(予約制)	21日9:45～11:30	6～7カ月児 母子健康手帳持参(無料)
4カ月児健康診査	8・22日 13:00～14:00 場所 保健所	H11.8.1～15生まれ H11.8.16～31生まれ(無料)
1歳児健康診査	委託医療機関で実施	H10.12月生まれ(無料)
1歳6カ月児健康診査	16日13:00～14:00 場所 保健センター	H10.6月生まれ(無料)
3歳児健康診査	2日13:00～14:00 場所 保健所	H8.8月生まれ(無料)
アレルギー相談(予約制)	20日9:30～10:30	アトピー性皮膚炎等の相談(専門医と保健婦)
歯の無料相談と健診	15日13:00～14:30	歯科医師会館(無料)

芦屋保健所

国道2号線業平橋東へ150m

内容	日時	対象・経費・その他
3歳児心の健診	7・14・21日 9:00～10:45	満3歳児 しつけ子育て相談
こども心の相談(予約制)	14日 13:30～14:30	ことばの遅れ、しつけ 相談(児童精神科専門医)
療育相談(予約制)	13日 13:30～14:30	子どもの発達について、 専門医による相談
おとしより心の相談(予約制)	1・1/5日 13:30～14:30	老人の痴呆、不眠等相談 (専門医と保健婦)
一般健康相談(予約制)	3・17日 13:00～14:00	有料。診察 尿・血液検査・ X線・心電図・HIV検査ほか (事業所検診は申込制)

芦屋病院 年末年始の業務のお知らせ
外来診療業務は、12月29日から1月3日まで休止します。ただし、内科の救急は行います。小児科は12月29日、30日、1月1日、2日の予定です。
問い合わせ 芦屋病院総務課管理係

糖尿病教室
日時 12月10日(金)午後1時30分～3時
会場 芦屋病院南病棟1階講義室
テーマ 「インスリンの単位の決め方」
金山良男診療局長
「献立の立て方」澤田かおる管理栄養士
問い合わせ 芦屋病院栄養科

健康講座

日時 12月17日(金)午後1時30分～3時30分
会場 保健センター
テーマ 「大腸がんの早期発見と最新の治療」
講師 本田外科胃腸科院長 本田 稔氏
定員 30人(要予約)
問い合わせ 保健センター

幼児のための食事とおやつとの与え方教室

日時 12月10日(金)午前10時～11時30分
会場 保健センター
内容 体の調子の悪いとき(熱・下痢・便秘等)の食事と与え方。試食、育児相談あり。
定員 30人(要予約)
問い合わせ 保健センター

フグによる食中毒の防止について
フグの皮や内臓にはテトロドトキシンと呼ばれる猛毒が含まれています。フグによる食中毒を防止するため、次のことに注意しましょう。
1 フグの内臓は、売らない、食べない、求めない

12/1▶H12.1/5 健康カレンダー

市民健診、各種がん検診は70歳以上無料(要認印)

内容	日時	対象・経費・その他
在宅寝たきり者訪問指導	随時、保健センターにお申し込みください	在宅で40歳以上の寝たきり、準ずるかた(無料)
在宅寝たきり者歯科訪問指導		在宅で60歳以上の寝たきり、準ずるかた(無料)
市民健診(肺がん検診40歳以上)	3日 9:30～10:30 (血液検査前4時間絶食)	16歳以上 胸部X線・血圧・検尿(無料)40歳以上前記の他 心電図・血液検査(400円) 歯科検診 妊婦 血液検査(予約制)
貧血検査		16歳以上(130円)
健康チェック(予約制)	1月分予約受付中 9:15～	35歳以上(成人病予防11項目550円)
骨粗しょう症健診(予約制)	2月分予約受付中 9:30～10:30	20歳以上(1000円)超音波法
栄養相談(予約制)	21日9:30～11:00	(無料)
健康相談	7・21日 13:00～15:00	成人を対象に医師による相談(無料)
胃がん検診(予約制)	2・9・13・16・20日 9:15～10:30	35歳以上(1000円)
子癇(頸部)がん検診	随時(医療機関で診療時間内の午前中)	30歳以上、子宮がん(1000円)乳がん(400円)
大腸がん検診	受付随時。提出日:7・14・21・28日午前中	40歳以上(800円)採便容器を渡し、とり方の説明

12月1日は世界エイズデー

「若い命のためにも、聞いて学んで、エイズのことを」(世界共通テーマ)
エイズを正しく理解し、偏見と差別のない社会づくりにご協力ください。

インフルエンザ様疾患の予防
例年、年末から2月にかけてインフルエンザ様疾患の流行がみられます。
インフルエンザ様疾患は急性呼吸器感染症で発熱、悪寒、頭痛、筋肉痛等の症状を呈します。特に、乳幼児や高齢者、基礎疾患を有するかたがかかると、肺炎、脳症等といった合併症を引き起こしやすいことが知られており油断は禁物です。
予防として以下のことを心がけてください。
1 帰宅後の手洗い・うがいの励行、必要がないなら人混みを避ける。
2 十分な睡眠をとり、暴飲、暴食をせず、休養をとる。
3 高齢のかたは、長引くと肺炎など重症になる可能性があるので、かぜ症状ができれば早めに医療機関を受診する。
4 インフルエンザの重症化を防ぐためには、ワクチン接種が有効です。高齢者や基礎疾患を有するかたは、かかりつけ医と相談のうえで、接種を受けることが望ましい。

12月は骨髄バンク推進月間
ドナー(骨髄提供希望者)が不足しています。骨髄バンク推進にご協力ください。
問い合わせ 芦屋保健所健康課

2 素人料理はやめましょう
3 フグは「フグ処理施設届出済票」のあるお店で問い合わせ 芦屋保健所衛生課

12月1日は世界エイズデー
「若い命のためにも、聞いて学んで、エイズのことを」(世界共通テーマ)
エイズを正しく理解し、偏見と差別のない社会づくりにご協力ください。

12月は骨髄バンク推進月間
ドナー(骨髄提供希望者)が不足しています。骨髄バンク推進にご協力ください。
問い合わせ 芦屋保健所健康課

